



Vaste Commissie voor Taaltoezicht
Warandeborg 4 – 1000 BRUSSEL

Brussel, 29 april 2020

Uw brief van:
Uw kenmerk:
Ons kenmerk: 52.089/II/PF
YM/EP

Betreft: klacht met betrekking tot de verdeling van een enkel in het Nederlands gesteld bericht van bpost in de gemeente Voeren

In zitting van 22 april 2020 onderzocht de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT), in verenigde afdelingen, een klacht ingediend met betrekking tot de verdeling van een enkel in het Nederlands gesteld bericht van bpost in de gemeente Voeren.

In uw brief van 26 maart 2020 heeft u de VCT het volgende meegedeeld (vertaling):

“(…)

In dit verband zijn we een onderzoek gestart bij de verantwoordelijken van de entiteit Voeren Mail, die met name verantwoordelijk is voor de verdeling op het grondgebied van de gemeente Voeren. Uit dit onderzoek blijkt dat het bij bovenvermeld bericht om informatief reclamedrukwerk ging.

Een dergelijk document dient te worden beschouwd als een “mededeling aan het publiek” overeenkomstig de op 18 juli 1966 gecoördineerde taalwetten die van toepassing zijn, en dient dus te worden verdeeld in het Nederlands en het Frans in de brievenbussen van de inwoners van de gemeente Voeren.

De plaatselijke verantwoordelijken hebben zich ertoe verbonden om voortaan de richtlijnen met betrekking tot het gebruik van de passende talen voor de toekomstige verdeling van dit soort drukwerk na te leven.

(…)”

*
* *

Artikel 36, § 1, van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven (Wet Overheidsbedrijven) bepaalt dat de autonome overheidsbedrijven alsmede hun dochterondernemingen die zij betrekken bij de uitvoering van hun taken van openbare dienst en waarin het belang van de overheid in het kapitaal meer dan 50% bedraagt, onderworpen zijn aan de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT).

Aangezien bpost een autonoom overheidsbedrijf is, is zij onderworpen aan de SWT (cf. art. 36, § 1 Wet Overheidsbedrijven).

Bpost is een centrale dienst in de zin van de SWT.

Overeenkomstig artikel 40 SWT zijn de berichten en mededelingen die de centrale diensten aan het publiek richten door bemiddeling van de plaatselijke diensten onderworpen aan de taalregeling die ter zake aan genoemde diensten bij deze gecoördineerde wetten wordt opgelegd.

Artikel 11, § 2, tweede lid SWT bepaalt dat de berichten en mededelingen die voor het publiek bestemd zijn in de taalgrensgemeenten worden gesteld in het Nederlands en in het Frans, *in casu* met voorrang aan het Nederlands.

De folders dienden dus te worden verdeeld in de twee talen.

De klacht wordt derhalve ontvankelijk en gegrond bevonden.

Een afschrift van dit advies wordt aan de klager gestuurd.

De VCT neemt akte van de verklaring van bpost dat de plaatselijke verantwoordelijken zich ertoe hebben verbonden om voortaan de richtlijnen met betrekking tot het gebruik van de passende talen voor de toekomstige verdeling van dit soort drukwerk na te leven.